



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

27/2/19

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—भाग 1  
PART I—Section 1  
प्रधानमंत्री से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

ल. 218] नई दिल्ली, मंगलवार, नवम्बर 21, 1989/कार्तिक 30, 1911  
No. 218] NEW DELHI, TUESDAY, NOVEMBER 21, 1989/KARTIKA 30, 1911

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या वाली है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

वार्षिक्य मंत्रालय

आयात व्यापार नियंत्रक

सार्वजनिक सूचना नं. 182-आई टी सी (पी एम/88-91)

नई दिल्ली, 21 नवम्बर, 1989

विषय:—अस्थगित भुगतान शर्तों पर सोवियत समाजवादी गणतंत्र संघ द्वारा भारत को  
मशीनरी और उपकरण देने से संबंधित भारत और सोवियत समाजवादी गणतंत्र  
संघ की सरकारों के बीच 1-1-1981 से 31-12-1985 की अवधि के लिए  
आस्थगित भुगतान नथान्तर विनाक 30 अप्रैल, 1981 और 1-1-1986 से

31-12-1990 को अवधि के लिए 23 दिसम्बर, 1985 को की गई आस्थगित भुगतान संविदाओं के प्रयोगनार्थे विशेष मुद्रा वास्केट का भारतीय रूपये में मूल्य।

काइल सं० आई पी सी/23(16)/81 86(पार्ट)—ऊपर उल्लिखित विषय पर वागिज्य मंत्रालय (आयात व्यापार नियंत्रण) की सार्वजनिक सूचना सं० 74-आई टी सी (पी एन)/1985-88 दिनांक 21 फरवरी, 1986 की ओर ध्यान दिलाया जाता है। एतत्वादारा यह सूचित किया जाता है कि भारत सरकार और सोवियत समाजवादी गणराज्य संघ की सरकारों के बीच दिनांक 30 अप्रैल, 1981 और 23 दिसम्बर, 1985 के भारत और यू.एस.एस.आर. आस्थगित भुगतान नयाचार में निहित संगत प्रावधानों के अनुसार भारतीय रिजर्व बैंक ने विशेष मुद्रा वास्केट का भारतीय मूल्य में नीचे निर्दिष्ट तरीके से आशोधन कर दिया है।

8-10-1989 से 20.3362 रु०

उपर्युक्त परिशोधन भारत और यू.एस.एस.आर की सरकारों के बीच 30-4-1981 और 23-12-1985 को हुए दोनों आस्थगित भुगतान नयाचारों के लिए लागू होगा।

लेजेन्ड अश्वा, मुख्य नियंत्रक आयात-नि. .

MINISTRY OF COMMERCE

IMPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 182—ITC(PN) 88—91

New Delhi, the 21st November, 1989

Subject :—Indian Rupee Value of the Special Currency Basket for the purpose of deferred payment contracts entered into under the Deferred payments Protocol dated 30th April, 1981 for the period 1-1-1981 to 31-12-1985 and the Deferred Payments Protocol dated December 23, 1985 for the period 1-1-1986 to 31-12-1990 between the Governments of India and USSR relating to the deliveries of Machinery and equipment from the USSR to India on deferred payment terms.

F. No. IPC/23(16)/81-86(Pt.)—Attention is invited to the Ministry of Commerce (Import Trade Control) Public Notice No. 74-ITC(PN)/85—88 dated the 21st February, 1986 on the subject mentioned above. It is hereby informed that in pursuance of the relevant provisions contained in the Indo USSR Deferred Payments Protocol dated the 30th April, 1981 and 23rd December 1985 between the Governments of India and USSR, the Reserve Bank of

India have further revised the Indian Rupees value of the Special Currency Basket in the manner indicated below :—

Rs. 20.3362 with effect from 8-10-1989

The above revisions would apply to the deferred payments contracts concluded under the both the Deferred Payments Protocol dated 30-4-1981 and 23-12-1985 between the Governments of India and the USSR.

TEJENDRA KHANNA, Chief Controller of Imports & Exports.

